



---

**Комиссия по устойчивому развитию**  
**Межправительственное подготовительное совещание**  
Нью-Йорк, 28 февраля — 4 марта 2011 года  
Пункт 1 предварительной повестки дня  
**Утверждение повестки дня и организация работы**

### **Аннотированная предварительная повестка дня**

1. Утверждение повестки дня и организация работы.
2. Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений:
  - a) транспорт;
  - b) химические вещества;
  - c) утилизация отходов;
  - d) горнодобывающая промышленность;
  - e) 10-летняя рамочная программа по устойчивым моделям потребления и производства.
3. Утверждение доклада.



## **Аннотации**

### **1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы**

В своей резолюции 2003/61, озаглавленной «Будущие программы, организация и методы работы Комиссии по устойчивому развитию», Экономический и Социальный Совет постановил, что в год принятия программных решений в рамках ее двухгодичных циклов осуществления Комиссия будет созывать в Нью-Йорке в феврале/марте межправительственное совещание продолжительностью в одну неделю для обсуждения альтернативных стратегий и возможных мер по устранению трудностей и препятствий на пути осуществления, выявленных в ходе года проведения обзора, и что Бюро Комиссии будет рекомендовать конкретные организационные процедуры проведения заседаний Комиссии.

В соответствии с правилом 7 правил процедуры функциональных комиссий Совета в начале сессии Межправительственное подготовительное совещание утвердит повестку дня этой сессии на основе предварительной повестки дня. Предлагаемая программа работы Совещания содержится в приложении I, а членский состав Комиссии на ее семнадцатой сессии приводится в приложении II.

### **2. Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений:**

- a) **транспорт**
- b) **химические вещества**
- c) **утилизация отходов**
- d) **горнодобывающая промышленность**
- e) **10-летняя рамочная программа по устойчивым моделям потребления и производства**

В своей резолюции 2003/61 Экономический и Социальный Совет также постановил, что проведение обсуждений в рамках Межправительственного подготовительного совещания будет строиться на основе итоговых материалов Комиссии по проведению обзора, докладов Генерального секретаря и других соответствующих материалов. На основе этих обсуждений Председатель подготовит проект переговорного документа для рассмотрения на сессии Комиссии по принятию программных решений.

С учетом этого Бюро девятнадцатой сессии Комиссии после проведения консультаций с государствами-членами постановило, что Совещание сосредоточит свое внимание на обсуждении альтернативных стратегий и возможных мер для ускорения хода выполнения решений по тематическому блоку вопросов, касающихся транспорта, химических веществ, утилизации отходов, горнодобывающей промышленности и десятилетней рамочной программы по устойчивым моделям потребления и производства.

*Документация*

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: транспорт» (E/CN.17/2011/4)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: химические вещества» (E/CN.17/2011/5)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: утилизация отходов» (E/CN.17/2011/6)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: горнодобывающая промышленность» (E/CN.17/2011/7)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: 10-летняя рамочная программа по устойчивым моделям потребления и производства» (E/CN.17/2011/8)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений: взаимосвязи и межсекторальные вопросы» (E/CN.17/2011/\_\_\_)

Записка Секретариата о приоритетных направлениях деятельности основных групп (E/CN.17/2011/12)

Доклад межсессионного совещания по утилизации отходов в Африке (Марокко, ноябрь 2011 года) (E/CN.17/2011/15)

Доклад межсессионного совещания по транспорту (Сантьяго, 10 и 11 ноября 2011 года) (E/CN.17/2011/16)

**3. Утверждение доклада**

В соответствии с положениями резолюции 2003/61 Экономического и Социального Совета и установившейся практикой Совещание представит свой доклад Комиссии для рассмотрения на ее девятнадцатой сессии.

*Документация*

Проект доклада (E/CN.17/IPM/2011/\_\_\_)

## Приложение I

### Предлагаемая организация ..

<i>Дата/время</i>	<i>Пункт повестки дня/программа</i>
<b>Понедельник, 23 февраля</b>	
10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.	<p>Открытие сессии</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Утверждение повестки дня и организация работы</li> <li>2. Альтернативные стратегии и возможные меры для ускорения хода выполнения решений:               <ol style="list-style-type: none"> <li>a) транспорт</li> <li>b) химические вещества</li> <li>c) утилизация отходов</li> <li>d) горнодобывающая промышленность</li> <li>e) 10-летняя рамочная программа по устойчивым моделям потребления и производства</li> </ol> </li> </ol> <p>Выступления по результатам соответствующих межсессионных совещаний и мероприятий</p> <p>Выступления представителей от имени групп государств</p> <p>Выступления представителей региональных комиссий</p> <p>Выступления представителей основных групп</p>
15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.	<ol style="list-style-type: none"> <li>2. <i>(продолжение)</i></li> </ol> <p>Представление альтернативных стратегий</p> <p>Групповое обсуждение</p> <p>Интерактивные обсуждения</p>
<b>Вторник, 24 февраля</b>	
10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.	<ol style="list-style-type: none"> <li>2. <i>(продолжение)</i></li> </ol> <p>Представление альтернативных стратегий</p> <p>Групповое обсуждение</p> <p>Интерактивные обсуждения</p>

<sup>a</sup> Подготовлена на основе рекомендаций Бюро.

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. 2. *(продолжение)*  
 Представление альтернативных стратегий  
 Интерактивные обсуждения

**Среда, 25 февраля**

10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м. 2. *(продолжение)*  
 Представление альтернативных стратегий  
 Интерактивные обсуждения

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. 2. *(продолжение)*  
 Представление альтернативных стратегий  
 Интерактивные обсуждения

**Четверг, 26 февраля**

10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м. 2. *(продолжение)*  
 Представление альтернативных стратегий  
 Интерактивные обсуждения

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. 2. *(продолжение)*  
 Представление альтернативных стратегий  
 Интерактивные обсуждения

**Пятница, 27 февраля**

10 ч. 00 м. — 11 ч. 30 м. 2. *(продолжение)*  
 Многосторонний диалог I: «Продвижение в выполнении целей устойчивого развития»  
 Представление альтернативных стратегий

11 ч. 30 м. — 13 ч. 00 м. Многосторонний диалог II: «Ожидаемые итоги работы девятнадцатой сессии Комиссии в контексте предстоящей конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию»

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. 2. *(завершение)*  
 Представление проекта переговорного текста, подготовленного Председателем  
 Фактические замечания делегаций по проекту переговорного текста, подготовленного Председателем  
 3. Утверждение доклада  
 Закрытие сессии

---

**Приложение II****Членский состав Комиссии по устойчивому развитию  
на ее девятнадцатой сессии**

Австралия	Малави
Алжир	Малайзия
Антигуа и Барбуда	Монголия
Аргентина	Намибия
Багамские Острова	Нигерия
Бангладеш	Нидерланды
Беларусь	Норвегия
Бельгия	Объединенные Арабские Эмираты
Бенин	Пакистан
Бразилия	Панама
Венесуэла (Боливарианская Республика)	Перу
Габон	Российская Федерация
Германия	Румыния
Дания	Саудовская Аравия
Демократическая Республика Конго	Соединенное Королевство Велико- британии и Северной Ирландии
Израиль	Соединенные Штаты Америки
Канада	Таиланд
Казахстан	Того
Китай	Украина
Колумбия	Уругвай
Кот-д'Ивуар	Филиппины
Куба	Франция
Кыргызстан	Швейцария
Латвия	Эритрея
Ливийская Арабская Джамахирия	Эстония
Люксембург	Эфиопия
Маврикий	